



XI. Filakovské historické hradné hry

Občianske združenie Koháry v dňoch 26. a 27. júna usporiadalo XI. Historické hradné dni. V skutočnosti však už v piatok 25-ho bolo na hradnom areáli rušno, organizátori pripravovali tere, umiestňovali špeciálne „ciele“ pre súťažiacich o titul „Lukostrelec Novohradu“ a o hodnosť „Obranca Filakovského hradu“.

V sobotu ráno o siedmej sa začala prezentácia účastníkov, medzi ktorými boli lukostrelci zo Slovenska aj z Maďarskej republiky. Pod vedením členov Balassa Bálint Ijász Egyeslet Sztygy, ktorí boli spolorganizátormi súťaže, priamo medzi nimi hradu súťažili lukostrelci v štyroch kategóriách - staromaďarské, klasické anglické (long bow), pofivnicke reflexné a kladkové povečké luky. Pomohli im pritom aj členovia miestneho OZ Nomád - Szarvaszók, ktorí tiež súťažili.

V nedeľu ráno si na Podhradskej ulici rozložili stany domáci a zahraniční remeselníci. Bol tam celodenný jarmok, na ktorom sme mohli vidieť ukážky ľudového remeselníctva. Na hrade sa o desiatej začal detský program, ktorému sa mali návštevníci veľmi potešiť. Videli žonglérske vystúpenia, klanov, detské divadlo a vyskúšali lukostrelbu, či jazdili na koňoch, nechýbala ani obľúbená atrakcia - drevený kolotoč na ručný pohon. Poobedňajší program sa začal o

15.30, sprievodom účinkujúcich mestom v dobových kostýmoch so sokolmi a sovami na rukách, na koňoch. V hlavnom programe návštevníci videli ukážky historických strelných zbraní, šermiarstvo, bojové umenie rytierov, sokoliarstvo, rytiersky turnaj. Vystúpili skupiny uchováajúce vojenskú tradíciu zo Slovenska aj z Maďarska - Bludni rytieri z Trenčína, Vir Fortis zo Zvolena, Kard és Kereszt Johannita Lovagrend z Miskolca. Vyvrcholením bol turnaj rytierov v plnej zbroji na koňoch.

Obecstvo potešili aj sprievodné programy: festival jedá z rýb a divný s možnosťou ochutnávky, výstrelý z dela, historické a hrubé tance, ochutnávka stredovekých jedál - lokše so slyvkovým lekvárom alebo cesnakovou omáčkou, krupicová kaša s vinom a sušeným ovocím. Je potešiteľné, že Historické hradné hry priťahujú každým rokom viac návštevníkov, čo je najlepším dôkazom toho, že sa tu cítia dobre a privedú aj svojich známych. Je to najučiteľnejšia forma šírenia dobrého mena mesta, ale aj uznanie činnosti OZ Koháry. Patri za to vďaka p. L. Estefanovi, predsedovi občianskeho združenia a p. A. Husztovej za vynaloženú prácu, a tiež všetkým tým, ktorí pomáhali pri organizovaní a uskutočnení tejto veľkolepej akcie.

Mgr. Fehér Mária

XI. Füleki Történelmi Várjátékok

A Koháry Polgári Társulás június 26-án és 27-én rendezte meg sorrendben már a XI. Történelmi Várjátékokat. A várban már 25-én folytak az előkészületek. A szervezők az egész vár területén elhelyezték a speciális „célpontokat“ a „Nógrád Ijász“ címért és a „Füleki Vir Védője“ rangért versenyző íjászok részére.

Szombaton, 26-án, reggel 7 óraor kezdődött a versenyzők regisztrálása, akik között hazai és magyarországi íjászok is voltak. A Sztygy Balassa Bálint Egyeslet tagjainak az irányításával – akik a verseny társszervezői voltak – a vár romjai között négy kategóriában – magyar, klasszikus angol (long bow), vadászreflex és csigás íjakkal mérték össze ügyességüket a résztvevők. Nagy segítséget jelentettek a helyi Szarvaszók – No mád PT tagjai, akik versenyettek is.

Vasárnap, 27-én reggel a Várfeles utcában felállították sátraikat a hazai és határon túli kézművesek. Egész napos vásár volt ez, ahol az érdeklődők sok napi mesterség termékeit láthatták, vásárolhatták meg. A várudvarban tíz órától kezdődött a gyermekműsor, amelynek a kis látogatók nagyon örültek. Láthatták zsonglór bemutatót, bohócokat, zenés gyermekszínházat, kipróbálhatták az íjászatot, lovaglást, beelülhetek a máshol még nem nagyon látható, kézzel hajított hinta kosarába. A délutáni műsor 15.30-kor kezdődött a szereplők korabeli kosztümökben,

sólymokkal és baglyokkal a kezükön, lóháton való felvonulásával a városban. A látogatók a főműsorban történelmi löfégyereket, sólymász-bemutatót, lovagi tornát láthattak. Szlovákiai és magyarországi katonai hagyományőrző csoportok – köztük a Bludni rytieri Trencsénből, a Vir Fortis Zolyomból, a Kard és Kereszt Johannita Lovagrend Miskolcra – léptek fel. A program leglátványosabb részei közé tartozott a hamisítatlan lovagi torna teljes vértetű lovagokkal, természetesen lóháton és gyalogosan.

A nézőknek örömet szereztek a kísérő programok is: hal- és vadételek fesztiválja, kóstolási lehetőséggel, agyúlvések, történelmi és hástan-csok bemutatója, középkori étel-kóstolója - laska szivalekvárral vagy fohagyhamutárral, borban főzött darakása aszalt gyümölcseccel. Örvendetes tény, hogy a Történelmi várjátékok évről évre több látogatót vonzanak, ami a legjobb bizonyítéka annak, hogy jól érzik itt magukat, visszajönnek és elhozzák barátait, ismerőseiket is. Ez a város jó hírének leghatásosabb terjesztési módja, de egyúttal a Koháry PT munkájának az említésre is. Köszönet illeti ezért elsősorban Estefán Lászlót a KPT elnökét és Huszti Agnét a tökéletes szervező munkáért és mindenképpen, aki segített az idei Várnapot megszervezésében és lebonyolításában.

Mgr. Fehér László

Pod'akovanie

Ťnia nevidiacich a slabozrakých Slovenska
Slovak Blind and Partially Sighted Union

Základná organizácia č. 22
Rúbanisko II./47, 984 03 Lučenec
Tel: 0907/ 289 855, 0911/289 855

V dňoch 7.6. - 30.6.2010 sme zorganizovali Výstavu výtvarných a ručných prác zrakovo postihnutých PREMENY 2.

Za možnosť realizovať výstavu ďakujeme predovšetkým riaditeľovi a zamestnancom Hradného múzea vo Filakove. Ďakujeme aj žiakom a učiteľom Základnej umeleckej školy vo Filakove za veľmi pekne pripravený kultúrny program. Osobitné slová vďaky vyslovujeme riaditeľom základných škôl na Farskej lúke a na Školskej ulici, tiež ich učiteľom a žiakom za účasť na výstave, ale aj za besedách o živote a práci zrakovo postihnutých. Ďakujeme Mestskému úradu vo Filakove za uverejnenie príspevku o našej aktivite do Filakovských zvestí a TV LOCALL za odovšielanie príspevku. Ďakujeme všetkým, ktorí sa prišli pozrieť na nami pripravenú výstavu.

Všetkým prajeme pekné leto.

Renata Oláhová
predsedníčka ZO UNSS Lučenec



Köszönetnyilvánítás

Szlovákiai Vakok és Gyengénlátók Uniója
Slovak Blind and Partially Sighted Union

22. sz. Alapszervezet
Rúbanisko II./47, 984 03 Lučenec
Tel: 0907/ 289 855, 0911/289 855

2010.6.7. - 6.30. közt kiállított szerveztünk a látássérültek képzőművészeti alkotásaiból és kézműveiből VALTOZÁSOK 2 címmel.

A kiállítás megvalósításának lehetőségéért mindenképpen a Füleki Várműzeum igazgatójának és dolgozóinak tartozunk köszönettel. Köszönjük a Füleki Művészeti Alapiskola tanulóinak és pedagógusainak is a szép kultúrmasort. Külön köszönet illeti a papréti és iskola utcai alapiskolák igazgatóit, pedagógusait és tanulóit, akik jelenlétükkel megsegítették kiállításunkat, és részt vettek a látássérültek életéről és munkájáról folytatott beszélgetéseken is. Köszönjük a Városi Hivatalnak, hogy aktivitásunk felől tudósított a Füleki Hírlapban, valamint a TV LOCALL-nak is, hogy összeállított között a kiállítást.

Köszönjük mindenkinek, aki előjött, hogy megtekintse kiállításunkat.

Kellemes nyarat kívánunk mindnyájuknak.
Oláhová Renata
a SZVGYU losonci a.s.z. elnöke

ÚSPEŠNÉ PROJEKTY

Názov projektu: **Palócka cesta,**

komplexné rozvíjanie spoločnej tematickej trasy s orientáciou na návštevníkov

1. septembra 2009 sa začala realizácia úspešného projektu pod názvom "Palócka cesta, komplexné rozvíjanie spoločnej tematickej trasy s orientáciou na návštevníkov". V spolupráci s ďalšími siedmimi partnermi, v decembri 2008 podali spoločný projekt Palóc Út Egyesület (Salgótarján, MR) ako hlavný partner a Mesto Filakovo (SR) ako hlavný cezhraničný partner v rámci výzvy Program cezhraničnej spolupráce Maďarská republika - Slovenská republika 2007-2013 HU-SK 0801, ktorý vznikol s podporou Európskej únie.

V rámci projektu konkrétnym cieľom Mesta Filakovo, je terénna úprava dvoch Novohradského turistického informačného centra (ďalej NTIC), postaveného v historickom centre mesta pod Filakovským hradom. V rámci úspešného projektu cezhraničnej spolupráce - Programu susedstva HU-SK-UA v roku 2006-2007 sa zrekonštruovala časť Filakovského hradu a zároveň sa vybudovalo NTIC, ktoré sa nachádza v bezprostrednej blízkosti hradu. Filakovský hrad je najvýznamnejším historickým dedičstvom celého Novohradu. Jeho historicko-kultúrna príťažlivosť je porovnateľná s hradmi v Egri a Hollókő.

Súasný projekt je prvou etapou uskutočnenia regenerácie podhradia - vytvorenia kultúrne-spoľočenského centra v historickom jadre mesta. Projekt je zameraný pre-

dovšetkým na to, aby sa s rozvojom cestovného ruchu a informačných služieb cestovného ruchu zároveň rozvíjala aj miestna hospodárska sféra, s vytvorením nových pracovných príležitostí pre malých a stredných podnikateľov. Samotná budova zachováva niektoré štylistické prvky ľudovej architektúry na prelome storočia. Týmto by bol zabezpečený prístup k plánovanej Filakovskej palóckej galérii a vytvoril by sa priestor pre remeselnícky dvor, v ktorom by sa mohli usporiadať rozličné akcie. Opomý mŕ, ktorý - bude postavený ako časť dvora - bude slúžiť na spevnenie južnej strany hradskej kopca a v ňom vytvorené schodisko umožní bezprostredné napojenie plánovaného remeselníckeho dvora k dolnému nádvoriu. Vo Filakovskej palóckej galérii - ktorá bude zariadená unikátnymi kusmi nábytku, vyrobeného v tradičnom palócokom štýle - budú vystavené ľudové umelecké výrobky palócckých remeselníkov, popri ktorých dostanú priestor aj originálne, svetské výrobky miestnych podnikateľov.

Blížšie informácie o projekte nájdete na stránke www.filakovo.sk - Aktuálne projekty.

Projekt získal financovanie z Európskej únie v rámci Programu cezhraničnej spolupráce Maďarsko - Slovensko 2007-2013.

Ing. Judita Bodnárová

SIKERES PROJEKTEK

A projekt megnevezése: **Palóc Út,**

közös tematikus útvonal komplex látogatóbarát fejlesztése

2009. szeptember 1-jén kezdődött el a „Palóc Út, közös tematikus útvonal komplex látogatóbarát fejlesztése” elnevezésű sikeres pályázat megvalósítása. Hét további partnerrel együttműködve 2008 decemberében a Palóc Út Egyesület (Salgótarján, MK) mint fő partner és Fülek Város (SZK) mint fő határon túli partner közös projektet nyújtottak be a Magyar Köztársaság - Szlovák Köztársaság 2007-2013 Határon Átnyúló Együttműködési Programon, HU-SK 0801 belül, amely az Európai Unió támogatásával jött létre.

A projekten belül Fülek Város konkrét célja a város történelmi központjának, a Füleki vár tövében épült Nógrádi Turisztikai Információs Központ udvarának reprenezése. A HU-SK-UA Szomszédasság Program - sikeres határon átnyúló együttműködési projekten belül a 2006 - 2007 -es időszakban felújításra került a Füleki vár egy része, és ugyanakkor felépült a Nógrádi Turisztikai Információs Központ (továbbiakban NTIC) is a vár közvetlen közelében. A Füleki vár Nógrád legjelentősebb történelmi öröksége. Történelmi és kulturális vonzereje Eger és Hollókő várakhoz hasonlítható.

A jelenlegi projekt a várja regenerációjának - a város történelmi központjának egy kulturális és társadalmi központ létrehozásá-

nak - első szakasza. A projekt célja mindenekelőtt az, hogy az idegenforgalommal és az idegenforgalom tájékoztató szolgáltatással egyidejűleg, új munkalehetőségek teremtésével a kis- és középvállalkozók részére, fejlődjön a helyi gazdasági szféra is. Maga az épület a századforduló népi architektúrájának néhány stílusjegyét őrzi. A projekt kivitelezése által biztosítja lesz a hozzáférhetőség a tervezett Füleki Palóc Galériához, és kialakulnak a mesterségek udvara, amely különböző hagyományörző rendezvényeknek adhat helyet. Az udvar részeként épülő támfal a vár déli domboldalának megerősítésére fog szolgálni, és a benne kialakított lépcsőszerkezet segítségével lesz a tervezett mesterségek udvara az Alsó várudvarral összekötve. A Füleki Palóc Galériában - amely egyedi gáztároló palóc - népi stílusban készült bútorokkal lesz berendezve - palócöldi népművészeti tárgyak kerülnek kiállításra, valamint helyet kapnak benne a helyi vállalkozók egyedi és eredeti termékei is.

Bővebb információk a www.filakovo.sk oldalon az Aktuális projektek c. alatt.

A projektet az Európai Unió támogatja a Magyarországi - Szlovákiai Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 keretén belül.

Ing. Bodnár Judit

„e-INKUBÁTOR”

Pokračovanie projektu podnikateľského inkubátora

Tectum, n.o., ako prevádzkovateľ budovy Podnikateľského inkubátora vo Filakove, oznamuje širokej verejnosti, že na základe podpísanej Grantovej zmluvy začína realizovať projekt rozšírenia aktivít Podnikateľského inkubátora cez internet pod názvom „e-INKUBÁTOR-bezhraničné možnosti podpory malých podnikateľov”. Vedúci partner projektu je Nógrád Megyei Regionális Vállalkozásfejlesztési Alapítvány in Salgótarján, TECTUM, n.o. vysťupuje v projekte ako cezhraničný partner. Projekt sa realizuje s finančnou podporou ERDF, štátneho rozpočtu SR a MR a vlastných zdrojov partnerov. Celkový rozpočet projektu je 232.935 EUR, z ktorého TECTUM, n.o. realizuje 98.443,30 EUR.

Trvanie projektu: 11/2009 - 10/2010

Druh všeobecne prospešných služieb poskytovaných na účely neziskovej organizácie:

vzdelávanie za účelom rozvoja malého a stredného podnikania, predovšetkým organizovanie vzdelávacích aktivít zameraných na hospodárenie, účtovníctvo, právne poradenstvo, poskytovanie informácií v oblasti investícií na úrovni medzinárodných vzťahov, získavania úverov na rozvoj podnikania a dotácií na rozšírenie podnikateľských aktivít a zvyšovanie zamestnanosti, poskytovanie služieb na podporu regionálneho rozvoja a zamestnanosti, predovšetkým prevádzkovanie podnikateľského inkubátora pre začínajúcich malých a stredných podnikateľov, poskytovanie informácií o voľných pracovných miestach a voľných pracovných sílach.

Ďalšie informácie: Podnikateľský inkubátor, Biskupická 4., 986 01 Filakovo. Tel./fax: 047/4381565, 0907256204, www.tectum.eu.sk

Kontakty: Ing. Ladislav Fehéř, riaditeľ, Noémi Vinczeová, projektový manažér.

„e-INKUBÁTOR”

A vállalkozói inkubátor projekt folytatása

A Tectum nonprofit szervezet mint a Füleki Vállalkozói Inkubátor épületének működtetője tudatja, hogy ösztöndíj-szerződés aláírása után a Vállalkozói Inkubátor aktivitásainak internet általi bővítésére irányuló projekt megvalósítását kezdi meg „e-INKUBÁTOR” - a kis-vállalkozók támogatásának határon nem álló lehetősége” megnevezéssel. A projekt fő partnere a salgótarjáni Nógrád Megyei Regionális Vállalkozásfejlesztési Alapítvány, a TECTUM nonprofit szervezet a projektben külföldi partnerként vesz részt. A projekt az ERDF, az SZK és MK állami költségvetése és a partnerek saját forrásainak támogatásával valósul meg. A projekt teljes költségvetése 232.935 EUR, amelyből a TECTUM nonprofit. sz. 98.443,30 EUR-t biztosít. A projekt időtartama: 2009/11 - 2010/10.

A nonprofit szervezet céljait szolgáló általánosan közhatalmas szolgáltatások fajtái:

a kis- és középvállalkozók fejlődését szolgáló képzés, mindenekelőtt a gazdálkodásra, könyvvitelre, jogi tanácsadásra, a nemzetközi szintű beruházások, a vállalkozásfejlesztés céljait szolgáló hitelek és a vállalkozói aktivitások bővítését és a foglalkoztatottság növelését szolgáló támogatások megszerzésének területét érintő információszolgáltatások irányuló képzési tevékenységek, a regionális fejlesztést és foglalkoztatottságot segítő szolgáltatások nyújtása, mindenekelőtt vállalkozói inkubátor működtetése a kezdő kis- és középvállalkozók részére, információközlés a szabad munkahelyek és szabad munkaerő felől.

További információk: Vállalkozói Inkubátor, Püspöki u. 4., 986 01 Fülek. Tel./fax: 047/4381565, 0907256204, www.tectum.eu.sk

Kontakts: Ing. Fehéř László igazgató, Vincze Noémi projekt menedzser.

Škola pomohla obetiam povodne

ZŠ s VJM na Mládežníckej ulici dňa 24. júna aj v tomto školskom roku usporiadala svoj tradičný estrádny program. Tí najskvoňší žiaci, ktorí túžili naviac účinkovať, doobe- da zabávali žiakov a učiteľov školy, poobe- dze zase rodičov a ďalších záujemcov. V pestrom programe si každý mohol nájsť niečo, čo sa mu zapáčilo. Takisto ako moderné tance starších žiakov aj hudobné programy, literárne zostavy a scený najmenších dosiahli veľký úspech. Mohli sme vidieť ľudové tance z

oblasti „Mezőföld“, zmodernizovanú rozpravku o Snehulienke, hudobnú rozličku deviatkov a počúvať živú ľudovú hudbu.

Prijem z estrádneho programu škola ponúkla obetiam povodne, čím podporila vzešnú vec. Prispelo to k pokiašeniu rodičov i obecnstva. Riaditeľka školy na slávnostnom ukončení školského roka odovzdala sumu 300 eur starostke obce Prša, ktorá sa zato úprimne a dojatito poďakovala.

Ing. Mgr. Agnesa Semčíková

Az árvízkarosultaknak segített az iskola

Az Ifjúság utcai Alapiskola 2010. június 24-én ismét megrendezte hagyományos esztrádműsorát. A délelőtti folyamán az iskola tanulóit és tanárait, délután pedig a kedves szülőket és érdeklődőket szórakoztatták iskolánk legügyesebb, leginkább szereplni vágyó diákjai. A változatos műsorban mindenki találhatott magának kedvret ismét. A legkisebbek zseni szereplésével, jelenetével, órákkal összejátszóval ugyanolyan nagy sikert arattak, mint a nagyobbak modern táncműveletével. De lehetett részünk mezőföldi eszkö-

zös és ugros táncokban, élő népzeneben, modern meseelődolgozásban és vidám zenei bűvészt ismét mindenkitől a kilencedikesek is.

A közönség, a szülők örömeire szolgált az is, hogy a műsor a szórakozás mellett egy nemes ügyet is támogatott, hiszen bevételét az árvízkarosultaknak ajánlotta fel az iskola. A tanévzáró ünnepségen az iskola igazgatója 300 Ft-t adott át Perse közönségpolgármesterének, aki meghatódva köszönt meg az adományt.

Mgr. Telesi Andrea

Festival ochrany zdravia už po deviatykrát

Občianske združenie Vis Vitalis usporiadalo už 9. festival ochrany zdravia. Jeho každoročné usporiadanie v júni v Dome kultúry KLUB sa stalo vlnou tradície. Festival, ktorý nadobudol vsuktku medzinárodný rozmer, ponúkal návštevníkom pestrý celodenný program. Prednášali odborníci zo Slovenska, Maďarska aj z Čiech. Cieľom festivalu je upriamiť našu pozornosť na dôležitost zdravia životospriaznené uvoľňovanie stresu a napätia bez liekov, na nové objavy vedy a techniky, ktoré mžeme využiť v záujme svojho zdravia. Ako využiť silu prírody skynú v minerálch, liečivých rastlinách na dosiahnutie duševnej aj telesnej rovnováhy, zvyšovanie si zdravo sebahodnotia, aby sme vedeli tolerovať iných. Tieto a ešte veľa iných zaujímavostí zdráhorovali vo svojich prednáškach chiropraktik Jozef Bakos, cvičiteľka čikungu Dóra Agnes Berend, akadémická maliar

Alfréd Balázs, MUDr. Peter Vackač a liečiteľka Eva Cichelniková z Prahy, Ladislav Brocký z Nových Zámkov, spisovateľka Csilla Kassai, kňaz Gyula Lakatos - redaktor a moderátor rádia CIVIL. Budapest, resp. Ing. Ján Horváth z Martina, Ing. František Kokoš, Mgr. Gabriela Kubaliaková z Bratislavy a Janka Kucerová z Lučenca. V rámci festivalu sme po druhý krát usporiadali aj výstavu prác niekoľkých miestnych výtvarných umelcov, ktorú by sme mohli nazvať Cesta k dokonalosti. Motív obrazov vizuálne podporovali obsah prednášok. Našimi vystavovateľmi boli

Alfréd Balázs, Géza Németh, Zoltán "Zsolti" Kovács. Zaujímavosťou programu je, že oslovilo občanov slovenskej aj maďarskej národnosti rovnakou mierou. Prednášky prebiehali súčasne v dvoch prebichajúcich miestnostiach v rôznych jazykoch, striedali sa po 45 minútach. Súčasne boli k dispozícii sprievodné programy napr. masáže, meranie biogenie, alternatívne liečiteľské metódy, predaj kŕmi, minerálov a pod.

Céle podujatie prebiehalo vo veľmi priateľskej atmosfére. Ďakujeme našim návštevníkom za účasť. Ďakujeme našim sponzorom za podporu: p. Peter Baláz majiteľ tlačiarnie, Starvys -Flóri pekáreň, Nárcisz kvetinárstvo, Čála kvetinárstvo, Katica kvetinárstvo, Kvetinárstvo Podhradná, p. Dežo Vass stolár, p. Simon Ervin, Pro Gaudio OZ, Penzió Bebek, ďalej Ďakujeme tým, ktorí podporili našu činnosť 2%-mi zo svojej dane. Fotodokumentáciu je k nahľadnutiu na www.visvitalis.wbl.sk.

Festival bol vyvrcholom sezóny. V letných mesiacoch júl -august/ odpadáajú naše piatkové klubové programy. Naďalej vsák prebiehajú kurzy brušného tanca, chikung, teibo a jóga. Naša ponuka : pondelok - 18.00 - brušný tanec, utorko - 18.00 - CHI KUNG, 19.30 - TEIBO, streda - 17.00 - JOGA, 18.30 - JOGA. Najdete nás v Dome kultúry miestnosť č.210 - na 2.poschodí. Začína sa kurz Chi kung pre začiatočníkov. Srdečne očakávame každého záujemcu!

- eva sváčeková -

Egészségvédő fesztivál kilencedszer is

A Vis Vitalis PT 9. alkalommal szervezte meg egészségvédő fesztiválját. Hagyomány már, hogy minden év júniusában megrendezik a Klub Kulturházban. A fesztivál, amely már nemzetközi méretűvé nőtte ki magát, sokrétű egész napos programot kínál. Előadói sorában a hazaiak mellett találhatunk vendégelőadókat Magyar és Csehországból is. A fesztivál célja, hogy felhívja a figyelmet az egészség életmód fontosságára, a stressz és feszültség naponta szükséges oldására gyógyszerek nélkül, a tudomány és technika új vívmányaira, amelyek gyógyulások érdekében alkalmazhatók. Használjuk ki a természetben rejlő erőket, az ásványokat és a gyógyvíveket, hogy megtaláljuk testi-lelki egyensúlyunkat, hogy nőveljük önbizalmunkat, hogy el tudjuk fogadni a másikat. Mindezt és még sok egyebet hangsúlyozott előadásában Bakos József csontrácvész, Berend Dóra Ágnes csikung oktató, Balázs Alfréd festőművész, MUDr. Peter Vackač és Eva Cichelniková Prágából, Ladislav Brocký Ersekújvárból, Kassai Csilla Iróni, Lakatos Gyula szerzetes, a CIVIL rádió szerkesztő-műsorvezetője, valamint a túrcsermátrón Ing. Ján Horváth, a pozsonyi Ing. František Kokoš, Mgr. Gabriela Kubaliaková és a lonsonci Janka Kucerová. A fesztivál keretén belül második alkalommal rendeztük meg füleki képzőművészek kiállítását, amelyekről a Telleesség felé cím is adhatott volna. A képek mondanivalóját vizuálisan alátámasztotta az előadások tartalma. Kiállítások voltak: Balázs Alfréd, Németh Géza, Kovács

Zoltán "Zsolti". A fesztivál érdekessége, hogy a szlovák és a magyar anyanyelvű polgárokat egyaránt megszólította.

Külön teremben zajlottak az előadások, amelyek 45 perces intervallumokban követték egymást, különböző kísérő programokkal kiegészítve, ahol az alternatív gyógymódoktól a masszázsig, a bioenergi méréséktől az ajánlott irodalom mindenki találkozhatt az oda látogató. A rendezvényt jó hangulat, kellemes légkör jellemezte. Köszönjük látogatóinknak, hogy velünk voltak. Köszönjük a támogatást szponzorainknak Baláz Peter nyomdatudaljonos, Starvys-Flóri pékáreň, a Nárcisz Virágkereskedés, a Cála Virágkereskedés, a Katica Virág, Podhradná Virágkereskedés, Vass Dežo asztalos, Simon Ervin, a Pro Gaudio Polgári Társulás, a Bebek Vendéglő. Valamint köszönetet mondunk mindenkinék, aki adója 2 % - val támogatta a Vis Vitalis Polgári Társulást. A fénypékek megtekinthető honlapunkon: www.visvitalis.wbl.sk. Az egészségvédő fesztivál egyben polgári társulásunk évadzáró rendezvénye is volt. A nyári hónapokban (július-augusztus) szüneteltetjük pénteki klubesteinket. Azonban Vis Vitalis mellett működő hasánc, chikung, teibo- és jógaszoportok programja változatlan. Heti program ajánlatunk hétfő - 18.00 - hasánc, kedd - 18.00 - CHI KUNG, 19.30 - TEIBO szerda - 17.00 - JOGA, 18.30 - JOGA. A Klub Kulturház 2. em. 210. sz. helyiségében vagyunk elérhetőek. Chi Kung tanfolyam indul keddeken is. Minden érdeklődőt szeretettel várunk!

- balázs eszter -

Prázdinové „HALABALA“

Pod týmto názvom prebehlo 3-dňové prázdninové štenenie detí zo Základnej školy - slov. na Farskej ulici. Vychovávateľky ZŠ pripravili 3 rôzne „Halabala“ podujatia, ktoré naštorvala návšteva lučeneckého parku v pondelok (12. 7.) s prehladkou mesta Lučenec. Nechýbala však vlakom a sladkú zmrzlinu. Druhý deň (14. 7.) bol v znamení turistiky do Šiatorskej Bukovinky a Kameňolomu Mačacia. Rozhľadňa, ktorá umožnila krásny

pohľad na hrad Šomoška, Salgó a okolie, deťom naozaj učarovala a zabudli na boľavé nôžky po výdatnej ture. Vyvrcholom prázdninových dní bol športový deň, ktorý začal „metabolom“ v telocvični školy. Ďalej nasledovala návšteva Fílkovského hradu a na záver mali vyhodnotenie pri sladkej zmrzline. Deti sa prázdninovým aktivitám potešili, veď aj tieto zážitky zostanú v ich srdiečkach!

Judita Ivanicová, vychovávateľka

Szünidei „TENG SZLENGS“

Ilyen megevezés alatt zajlott a papírtí szlovák alapiskolások gyerekei 3 napos lazításá. A nevelőkön 3 kiállítású „tengszlengs“ rendezvényt készítettek elő számukra, melyek közül az első a lonsonci park megtekintése volt hétfőn (7.12.) városnézéssel egybekötve. Nem maradt el a vonatkozó és fogazás sem. A második napot (7.14.) a turistizálkán szentelték. Sátorosbánya és Macskalyuk voltak a célpontok. A kilátó, amelyről gyönyö-

rú kilátás nyílt Šomoška és Salgó várakra és környékükre, annyira magával ragadta a gyermekek figyelmét, hogy még a fájós lábukról is megfeledkeztek. A záró nap sportnapként indult az iskola tornatermében. A „sperófcifó“ után a Füleki vár következett, majd fogazás közben megörözt az események értékelése is. A szünidei aktivitások örömmel töltötték el a gyerekeket, és kellemes élményként éltek meg a néhány napot.

Prípomíname si: Béla Bacskai

Maľoval novohradský a gemerský kraj

Akademický maliar Béla Bacskai sa narodil 26.7.1935 v Prši. Jeho otec bol robotníkom v závode Kovosmalt Filákovce, veľmi skoro však zomrel na zápal pľúc. Matka tak zostala s dvomi synmi sama, žili veľmi skromne. Mladý Bacskai mal vtedy len 3 roky.

V r. 1950-53 sa vyučil za zámočníka a zlievára tiež v Kovosmalte. Na podnet lučenského maliara Júliusa Szabóa sa prihlásil na štúdium na VŠMU do Bratislavy, kde študoval v rokoch 1955-62. Tu získaval cenné skúsenosti v triedach osvedčených profesorov: Ladislav Černický, Ján Želibský, Vincent Hložník, Peter Matejka.

V začiatkoch svojej umeleckej kariéry tvoril pod vplyvom svojej učiteľa - maliara Júliusa Szabóa, inšpiroval sa aj tvorbou francúzskeho maliara, postimpresionistu Paula Cézanna. Po návrate z vysokej školy žil v niekoľkých obciach regiónu - Držkovec, Stará Bašta, Husiná - kde

bývali jeho matka a starší brat. V r. 1972 si zriadil stály ateliér v Prši. Hlavným zdrojom inšpirácie jeho tvorby je rodná zem, príroda a láska k človeku. Po celý svoj krátky život maľoval novohradský a gemerský kraj. Väčšinou obrazov vytvoril technikou akvarelu, blízky mu je však aj olej, drevozec či tuš. Popri krajinomaľbe sa venoval aj figurálnej tvorbe s pracovnými námetmi najmä z tovarní či poľnohospodárskeho prostredia. Často chodil maľovať do tovarní vo Filákovce a v Lučenci - Opatovej. Samostatne vystavoval v Lučenci (1966, 1980, 1995), Rimavskej Sobotě (1967, 1973), Banskej Bystrici (1969), Filákovce (1971), Nitre (1975) a inde. Svoju poslednú výstavu mal v r. 1980 pri otvorení Novohradských galérie v Lučenci v rámci výstavy "Umelci Novohradu". Smrť ho zastihla nečakane a náhle 7.11.1980 v Husinej. Pochovaný je na cintoríne v Prši.

PhDr. František Mihály

Emlékezünk: Bacskai Béla

A nógrádi és gömöri táj festője

Bacskai Béla akadémikus festő 1935.7.26-án született Persén. Az édesapja munkás volt a Füleki Kovosmalt üzemben, de nagyon korán meghalt tüdőgyulladásban. A kis Bacskai akkor még csak 3 éves volt. Az édesanyjuk így egyedül maradt a két fiával, és nagyon szerény körülmények között éltek. 1950-53 között kitanult a Kovosmaltban műlaktosnak és öntőmesternek. Szabó Gyula lonsonci festőművész ösztönzésére jelentkezett a pozsonyi művészeti főiskolára, ahol 1955-től 1962-ig tanult. A tanárai Ladislav Černický, Ján Želibský, Vincent Hložník, Peter Matejka voltak.

Művészi pályája kezdetén a tanítója, Szabó Gyula festőművész hatása alatt állt, de hatott rá Paul Cézanne francia posztimpreszionista is. Visszatérve a főiskoláról régiónk több településén is élt - Dereken, Óbáston, Guszonán -, ahol az édesanyja és a bátyja lakott. 1972-ben állandó méretet rendezett be

Persén. Művészetének fő ihlető a szülőföld, a természet és az ember szeretete alkotja. Rövid élete során a nógrádi és a gömöri tájat festette. A legtöbb képe akvareli technikával készült, de közülük volt számára az olajfestés, farneszt és tusrajz is. A tájképfestés mellett foglalkozott figurális festéssel is, főleg a gyári és a mezőgazdasági környezetből merítette a témát. Gyakran járt be festeni a füleki és a Losonci Apátfalva-gyárakba. Önálló kiállításai voltak Losoncon (1966, 1980, 1995), Rimaszombatban (1967, 1973), Besztercebányán (1969), Füleken (1971), Nyitrán (1975) és más helyeken is. Életének utolsó kiállítása 1980-ban volt a Losonci Nógrádi Galéria megnyitására a „Nógrád művészei” kiállításon belül. A halál váratlanul és hirtelenül ragadta megvaló 1980. 11. 7-én Guszonán. Perse község temetőjében helyezték örök nyugalomra.

PhDr. Mihály Ferenc

XX. PALÓCKE DNI – 13.-15. augusta 2010

PROGRAM:

- 13. 8. 2010 piatok**
14.00 FUNK ROCK BAND Miesto: dvor MŠKČY
15.00 SLÁVNOSTNÉ ZAHAJENIE PALÓCKÝCH DŇI Miesto: dvor MŠKČY Účinkujú: ženský spevácky zbor Melódia, mužský spevácky zbor Pro Kultúra a žiaci ZUS Spevák Kameň - doterajšný pracovisko Filákovce
15.30 Zahajenie výstavy detských výtvarných prác a vyhodnotenie kresieb pod názvom: "TAKI SU PALÓCI" Miesto: MŠKČY
15.50 Ukážky z literatúry palóckých autorov (z diel Kálmína Mikszátha a Zoltána Nagya) . Účinkujú členovia divadla Zsákszínház. Miesto: MŠKČY
16.00 Etnografická prednáška pod názvom: DEJINY A ZVYKY PALÓCOV Prednášajú: PhDr. István B. Kovács, múzeológ. Miesto: MŠKČY
18.00 STRETNUTIE naturalisticko - realistická komorná dráma v dvoch dejstvách v podaní Divadla Zsákszínház. Miesto: MŠKČY
Vstupné: 2,- €
20.00 Živý koncert skupin HOT JAZZ BAND A GURU BROTHERS Miesto: hradný areál Vstupné: 3,- €, 1,50 €
- 14. 8. 2010 sobota**
10.00 Program pre deti na Námestí slobody: klaun Peppino, OZ Pro Gaudio , Mini Luna park...
15.00 Palócke rytmy - folklórny program a ochutnávka palóckých jedál Miesto: hradný areál Vstupné: 2,- €, 1,- €
20.00 Koncertné predstavenie opery Bánk bán - v podaní: Spoločnosti priateľov opery "DěrnýTársulat" z Miskolca. Miesto: MŠKČY Vstupné: 3,- €
- 15. 8. 2010 nedeľa**
9.00 Slávnostná slovenská svätá omša
10.00 Slávnostná procesia
10.30 Slávnostná maďarská svätá omša
16.00 Stew Taylor Szabó - koncert na panovej písňali. Miesto: MŠKČY Vstupné: 2,- €
16.30 FILÁKOVCE - ČADCA - majstrovský futbalový zápas. Miesto: štadión FTC
19.00 Vörös malom (Červený mlyn) - musical, v podaní umelcov Körösi Színház z Budapesti, v hlavnej úlohe Esztergályos Cecília - Miesto: Dóm Kultúry Vstupné: 5,- €, 7,- €

Hlavný organizátor: Mestské kultúrne stredisko Filákovce Spoluzorganizatori: EURÓFREGION NEGRADIENSIS, HRADNÉ MUZEUM, DÓM KULTÚRY

S PODPOROU:



XX. PALÓC NAPOK – 2010. augusztus 13-15.

MŰSOR:

- 2010. 8. 13. péntek**
14.00 FUNK ROCK BAND Helyszín: VMK udvar
15.00 A PALÓC NAPOK ÜNNEPEI MEGNYITÓJA Helyszín: VMK udvar Közreműködők: Melódia Nélkör, Pro Kultúra Férfi Kórus, a Kékkői Zeneiskola füleki kirendeltsége
15.30 Rajzképzés - "Ilyenek a Palóck" című gyermekrajzverseny eredményhirdetése. Helyszín: VMK
15.50 Személynyelvű Palóc alkotók munkáiból (Mikszáth Kálmán és Nagy Zoltán írásából). Közreműködnek a Zsákszínház tagjai. Helyszín: VMK
16.00 A Palócság története és szokásai - néprajzi előadás. Előadó: Dr. B. Kovács István, múzeológus. Helyszín: VMK
18.00 Találkozás című naturalista -realista kamara dráma két felvonásban a Zsákszínház előadásában. Helyszín: VMK Belépő: 2,- €
20.00 HOT JAZZ BAND és GURU BROTHERS-ek koncertje Helyszín: a vár udvara. Belépő: 3,- €, 1,50 €
- 2010. 8. 14. szombat**
10.00 Gyerekműsor a Szabadság téren: Peppino bohóc, Pro Gaudio PT, Budapesti Mini Vidámpark
15.00 Palóc ritmusok - folklór-műsor és palóc ételek kóstolója. Helyszín: a vár udvara. Belépő: 2,- €, 1,- €
20.00 Bánk bán operakoncert - a Miskolci Operabérlet Egyesületének DėrnýTársulata előadásában. Helyszín: VMK Belépő: 3,- €
- 2010. 8. 15. vasárnap**
9.00 Szólvák nyelvű ünnepi szemlése
10.00 Ünnepi körmenet
10.30 Magyar nyelvű ünnepi szemlése
16.00 Stew Taylor Szabó - pánsípművész műsora. Helyszín: VMK Belépő: 2,- €
16.30 Füleke - Čadca bajnoki labdarúgó mérkőzés. Helyszín: FTC-pálya
19.00 Vörös malom - musical, a Budapesti Körösi Színház előadásában, Esztergályos Cecília főszereplésével. - Helyszín: Klub kultúrház Belépő: 5,- €, 7,- €. Főszervező: VMK. Társzervezők: EURÓFREGION NEGRADIENSIS, VÁRMŰZEUM, KLUB KULTÚRHÁZ

TÁMOGATÓK:



FILIAKOVSKÉ ZVESTI – FÜLEKI HÍRLAP mesiacnik samoprívrny – önkormányzati hivatal

Vychádza posledná streda v mesiaci, redakčná útvierka 25. deň v mesiaci. Miegelnek a hónap utolsó szerdáján; lapzárta a hónap 25. napján. Vydáva – kładja : Mesto Fil'akovce Város, Radničná 25, Fil'akovce, IČO: 30-316 075, tel./fax: 047/4381001, e-mail: mesto@filakovskozvesti.sk, sčítelňokort – főszerkesztő: PhDr. Fehér Péter, zártkapu sčítelňokort – főszerkesztő-helyettes: Ciforváry Iveta, Nakładstwu – kładówładze: Nógrádi Média Kiadó Kft., 3100 Salgótarján, Alkotmány út 9., Maďarskij Republika – Magyar Közlönykiadó; Rozsírűje – terjesztő: Mestský úrad – Város Hivatala Fil'akovce, Radničná 25 v počte 1100 výtlačkov – 1100 példányban, bezplatne – ingyenesen; Reg. č. MK SR – SZK MK reg. sz.: EV 3379/09. Autorské práva vyhradené. Szerzői jog fenntartva. ISSN 1336 6521